



EUROOPAN UNIONIN
NEUVOSTO

Bryssel, 2. heinäkuuta 2009 (19.08)
(OR. en)

11670/09

PUBLIC 101

ILMOITUS

Asia: KUUKAUSITTAINEN LUETTELO NEUVOSTON SÄÄDÖKSISTÄ
TOUKOKUU 2009

Tämä asiakirja sisältää:

- LIITTEESSÄ I luettelon neuvoston toukokuussa 2009 antamista säädöksistä^{1 2}.
- LIITTEESSÄ II lisätietoja näiden säädösten antamisesta. I OSASSA on säädösten antamiseen liittyviä tietoja kuten niiden antamispäivä, asiaa käsitellyt neuvoston istunto, hyväksytyn asiakirjan numero, ja tarvittaessa äänestys säännöt, äänestystulokset, äänestyselitykset ja neuvoston pöytäkirjaan merkityt lausumat. OSASSA II on tietoja, jotka neuvosto on päättänyt julkaista muiden annettujen säädösten osalta.

Tämä asiakirja on saatavilla myös internetissä osoitteessa (<http://consilium.europa.eu/>), kohdassa "Asiakirjat", "Lainsäädännön avoimuus", "Luettelo neuvoston säädöksistä". Luettelossa mainitut asiakirjat ovat saatavissa neuvoston julkisesta asiakirjahakemistosta ([Neuvoston asiakirjoihin tutustuminen: julkinen asiakirjahakemisto](#)).

¹ Lukuun ottamatta joitakin luonteeltaan rajattuja säädöksiä, kuten menettelyä koskevia päätöksiä, nimityksiä, kansainvälisissä sopimuksissa perustettujen elinten päätöksiä, yksittäisiä talousarviopäätöksiä jne.

² Yhteispäätös menettelyllä annettujen säädösten kohdalla säädöksen antaneen neuvoston istunnon päivämäärä ja säädöksen varsinainen päiväys eivät aina ole samat, koska yhteispäätös menettelyn piiriin kuuluvat säädökset katsotaan annetuiksi vasta kun neuvoston puheenjohtaja, Euroopan parlamentin puhemies ja molempien toimielinten pääsihteerit ovat allekirjoittaneet ne.

On syytä huomata, että ainoastaan säädösten lopullista antamista koskevat pöytäkirjat ovat todistusvoimaisia (pöytäkirjat ovat saatavilla internetissä osoitteessa: <http://consilium.europa.eu>, kohdassa "Asiakirjat", "Lainsäädännön avoimuus", "Neuvoston pöytäkirjat").

NEUVOSTON TOUKOKUUSSA 2009 ANTAMAT SÄÄDÖKSET**Euroopan unionin neuvoston 2940. istunto (TALOUS- JA RAHOITUSASIAT), Bryssel, 5. toukokuuta 2009**

2009/439/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, luvan antamisesta Yhdistyneelle kuningaskunnalle ottaa käyttöön yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 193 artiklasta poikkeava erityistoimenpide tehdyn päätöksen 2007/250/EY muuttamisesta

EUVL L 148, 11.6.2009, s. 14–15

Neuvoston direktiivi 2009/47/EY, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, direktiivin 2006/112/EY muuttamisesta alennettujen arvonlisäverokantojen osalta

EUVL L 116, 9.5.2009, s. 18–20

2009/436/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, tietojen kirjaamiseen ja julkaisemiseen eläinlääkinnän ja kotieläinjalostuksen aloilla sovellettavien menettelyjen yksinkertaistamisesta annetun direktiivin 2008/73/EY oikaisemisesta

EUVL L 145, 10.6.2009, s. 43–44

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 396/2009, annettu 6 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan sosiaalirahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1081/2006 muuttamisesta uusien tukikelpoisten kustannustyyppien lisäämiseksi

EUVL L 126, 21.5.2009, s. 1–2

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 397/2009, annettu 6 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan aluekehitysrahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1080/2006 muuttamisesta energiatehokkuuteen ja uusiutuvien energialähteiden käyttöön asuntokannassa tehtävien investointien tukikelpoisuuden osalta

EUVL L 126, 21.5.2009, s. 3–4

Neuvoston asetus (EY) N:o 428/2009, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, kaksikäyttötuotteiden vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamisesta

EUVL L 134, 29.5.2009, s. 1–269

Neuvoston päätelmät tilanteesta viisi vuotta Euroopan unionin laajentumisen jälkeen
8964/1/09 REV 1

Neuvoston asetus (EY) N:o 383/2009, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyynnitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien seostamattomasta teräksestä valmistettujen esi- ja jälkijännitettyjen lankojen ja säikeislankojen (esi- ja jälkijännitetyt langat ja säikeislangat) tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta

EUVL L 118, 13.5.2009, s. 1–10

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden välisen talouskumppanuussopimukseen tähtäävän väliaikaisen sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta

14062/08 + ADD 1 to 12 + ADD 3 COR 1 (lv) + ADD 10 COR 1 + ADD 10 COR 2 (ro) + ADD 10 COR 3 (pt) + ADD 10 REV 1 (mt) + ADD 10 REV 1 COR 1 (mt) + ADD 10 REV 1 COR 2 (mt) + ADD 12 COR 1 + ADD 12 COR 2 + COR 1 (fr) + REV 1 (mt) + REV 2 (cs)

Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja Meksikon yhdysvaltojen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta

7158/09 + COR 1 (pl) + COR 2 (fi) + COR 3 + COR 4 (de) + COR 5 (fr)

2009/433/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön sitoutumisesta soveltamaan Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission sääntöä N:o 61 hyötöajoneuvojen hyväksyntää koskevista yhdenmukaisista säännöksistä ohjaamon takaseinän etupuolella olevien ulkonevien osien osalta

EUVL L 144, 9.6.2009, s. 24

Neuvoston päätelmät julkistalouden pitkän aikavälin kestävyyydestä ja laadusta
9490/09

6. toukokuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely

2009/458/EY: Neuvoston päätös, tehty 6 päivänä toukokuuta 2009, keskinäisen avun antamisesta Romanianlle

EUVL L 150, 13.6.2009, s. 6–7

2009/459/EY: Neuvoston päätös, tehty 6 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämisestä Romanianlle

EUVL L 150, 13.6.2009, s. 8–10

Euroopan unionin neuvoston 2941. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI), Bryssel, 11. ja 12. toukokuuta 2009

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/49/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, neuvoston direktiivien 78/660/ETY ja 83/349/ETY muuttamisesta keskisuuria yhtiöitä koskevien tiettyjen julkistamisvaatimusten sekä konsolidoitujen tilinpäätösten laatimista koskevan velvoitteen osalta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUVL L 164, 26.6.2009, s. 42–44

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/48/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, lelujen turvallisuudesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUVL L 170, 30.6.2009, s. 1–37

Neuvoston päätelmät EU:n Yhdistyneiden Kansakuntien metsäfoorumin kahdeksanteen kokoukseen osallistumista silmällä pitäen (UNFF-8 - New York, 20. huhtikuuta – 1. toukokuuta 2009)

7157/09

Neuvoston ja komission päätös yhteisön kannasta Euroopan unionin ja Albanian vakautus- ja assosiaationeuvoston päätökseen työjärjestyksensä, mukaan lukien vakautus- ja assosiaatiokomitean työjärjestys, vahvistamisesta
8583/09

Euroopan unionin yhteinen kanta EU:n ja Albanian vakautus- ja assosiaationeuvoston ensimmäisestä kokouksesta, Bryssel, 18. toukokuuta 2009
9316/1/09

Euroopan Unionin ja Argentiinan poliittinen julistus
9405/09

Neuvoston asetus (EY) N:o 393/2009, annettu 11 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien steariini-, parafiini- ja vahakynntilöiden sekä niiden kaltaisten tavaroiden tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta
EUVL L 119, 14.5.2009, s. 1–18

Euroopan parlamentin ja neuvoston suositus ammatillisen koulutuksen opintosuoritusten eurooppalaisen siirtojärjestelmän (ECVET) perustamisesta
PE-CONS 3747/3/08 REV 3

Euroopan parlamentin ja neuvoston suositus ammatillisen koulutuksen laadunvarmistuksen eurooppalaisen viitekehyksen perustamisesta
PE-CONS 3746/1/08 REV 1

Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät eurooppalaisen nuorisoalan yhteistyön nykyisten puitteiden arvioinnista ja uudistettujen puitteiden tulevaisuudennäkymistä
9169/09 + COR 1 (fi) + REV 2 (nl)

Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät, annettu 12. toukokuuta 2009, oppilaitosten ja työmarkkinaosapuolten, erityisesti työnantajien, välisten kumppanuuksien lisäämisestä elinikäisen oppimisen puitteissa
9876/09

Neuvoston päätelmät, annettu 12 päivänä toukokuuta 2009, eurooppalaisen koulutusyhteistyön strategisista puitteista (ET 2020)
EUVL C 119, 28.5.2009, s. 2–10

Neuvoston päätelmät kulttuurista luovuuden ja innovoinnin innoittajana
8749/1/09 REV + REV 1 COR 1 (fr) + REV 1 COR 2 (lv) + REV 2 (da) + REV 3 (ro) + REV 4 (fi)

2009/400/EY: Neuvoston päätös, tehty 12 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan kulttuuripääkaupunki -tapahtumasta vuonna 2012
EUVL L 127, 26.5.2009, s. 9

2009/401/EY: Neuvoston päätös, tehty 12 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan kulttuuripääkaupunki -tapahtumasta vuonna 2013
EUVL L 127, 26.5.2009, s. 10

Euroopan unionin neuvoston 2942. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 18. toukokuuta 2009

Neuvoston asetus (EY) N:o 431/2009, annettu 18 päivänä toukokuuta 2009, järjestelystä keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämiseksi jäsenvaltioiden maksutaseille annetun asetuksen (EY) N:o 332/2002 muuttamisesta
EUVL L 128, 27.5.2009, s. 1–2

Neuvoston yhteinen toiminta 2009/405/YUTP, hyväksytty 18 päivänä toukokuuta 2009, Guinea-Bissaun tasavallan turvallisuusalan uudistusta tukevasta Euroopan unionin operaatiosta (EU SSR GUINEA-BISSAU) hyväksytyn yhteisen toiminnan 2008/112/YUTP muuttamisesta
EUVL L 128, 27.5.2009, s. 60

Euroopan unionin kanta EY–Turkki-assosiaationeuvoston 47. istuntoa (Bryssel, 19.5.2009) varten 9649/09 + COR 1 + COR 1 REV 1 (fi) + COR 2 (nl, fi, sv, cs lt)

Neuvoston asetus (EY) N:o 412/2009, annettu 18 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyöntitullin käyttöönotosta Kiinan kansantasavallasta ja Saudi-Arabiasta peräisin olevien polyesterikatkokuitujen tuonnissa, lopullisen polkumyöntitullin käyttöönotosta Korean tasavallasta peräisin olevien polyesterikatkokuitujen tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 2852/2000 muuttamisesta sekä vastaavaa Taiwanista peräisin olevaa tuontia koskevan polkumyynnin vastaisen menettelyn päättämisestä annetun asetuksen (EY) N:o 428/2005 muuttamisesta
EUVL L 125, 21.5.2009, s. 1–3

2009/393/EY: Neuvoston päätös, tehty 18 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön puolesta kansainvälisessä viljaneuvostossa omaksuttavasta kannasta viljojen kauppaa koskevan vuoden 1995 yleissopimuksen voimassaolon jatkamiseen
EUVL L 124, 20.5.2009, s. 63

2009/394/EY: Neuvoston päätös, tehty 18 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön puolesta kansainvälisessä sokerineuvostossa omaksuttavasta kannasta vuoden 1992 kansainvälisen sokerisopimuksen voimassaolon jatkamiseen
EUVL L 124, 20.5.2009, s. 64

Euroopan unionin neuvoston 2943. istunto (YLEISET ASIAT JA ULKOSUHTEET), Bryssel, 18. ja 19. toukokuuta 2009

Neuvoston päätelmät EU:n tukistrategiasta kehitysmaiden katastrofiriskin vähentämiseksi 9920/09

Neuvoston päätelmät kestävien energialähteiden saatavuudesta paikallisesti kehitysmaissa
9909/09

Neuvoston päätelmät demokraattisen hallintotavan tukemisesta – Kohti EU:n toimintakehyksen vahvistamista
9908/09

Neuvoston päätelmät Somaliasta
9733/09

Neuvoston päätelmät Sri Lankasta
9857/2/09 REV 2

Neuvoston päätelmät Euroopan turvallisuus- ja puolustuspolitiikasta (ETPP)
10087/09

Neuvoston päätelmät kriisituesta kehitysmaille
10018/09 + COR 1

Euroopan unionin neuvoston 2944. istunto (MAATALOUS), Bryssel, 25. toukokuuta 2009

Neuvoston asetus (EY) N:o 473/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahaston (maaseuturahaston) tuesta maaseudun kehittämiseen annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1698/2005 ja yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta annetun asetuksen 1290/2005 muuttamisesta
EUVL L 144, 9.6.2009, s. 3–8

2009/434/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, maaseudun kehittämiseen myönnettävän yhteisön tuen määrästä 1 päivästä tammikuuta 2007 31 päivään joulukuuta 2013 ulottuvalla kaudella, sen jakautumisesta eri vuosille ja lähentymistavoitealueille keskitettävästä vähimmäismäärästä tehdyn päätöksen 2006/493/EY muuttamisesta
EUVL L 144, 9.6.2009, s. 25–26

Neuvoston asetus (EY) N:o 472/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, asetuksen (EY) N:o 637/2008 muuttamisesta puuvilla-alan kansallisten rakenneuudistusohjelmien osalta
EUVL L 144, 9.6.2009, s. 1–2

Neuvoston asetus (EY) N:o 491/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä annetun asetuksen (EY) N:o 1234/2007 (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) muuttamisesta
EUVL L 154, 17.6.2009, s. 1–56

2009/470/EY/ Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, tietyistä eläinlääkintäalan kustannuksista (kodifioitu toisinto)
EUVL L 155, 18.6.2009, s. 30–45

Neuvoston direktiivi 2009/55/EY, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, luonnollisten henkilöiden henkilökohtaisen omaisuuden lopullisessa tuonnissa jäsenvaltiosta sovellettavista verovapauksista (kodifioitu toisinto)

EUVL L 145, 10.6.2009, s. 36–41

Neuvoston asetus (EY) N:o 479/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön perustamissopimukseen liitetyn liiallisia alijäämiä koskevasta menettelystä tehdyn pöytäkirjan soveltamisesta (kodifioitu toisinto)

EUVL L 145, 10.6.2009, s. 1–9

Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 480/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, takuurahaston perustamisesta ulkosuhteisiin liittyville hankkeille (kodifioitu toisinto)

EUVL L 145, 10.6.2009, s. 10–14

Neuvoston asetus (EY) N:o 487/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, perustamissopimuksen 81 artiklan 3 kohdan soveltamisesta lentoliikenteen alan sopimusten ja yhdenmukaistettujen menettelytapojen ryhmiin (kodifioitu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

EUVL L 148, 11.6.2009, s. 1–4

2009/410/Euratom: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, lisätutkimusohjelmasta, jonka Yhteinen tutkimuskeskus toteuttaa Euroopan atomienergiayhteisölle

EUVL L 132, 29.5.2009, s. 13–15

Neuvoston direktiivi 2009/50/EY, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, kolmansien maiden kansalaisten maahantulon ja oleskelun edellytyksistä korkeaa pätevyyttä vaativaa työtä varten

EUVL L 155, 18.6.2009, s. 17–29

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/52/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, maassa laittomasti oleskelevien kolmansien maiden kansalaisten työnantajiin kohdistettavia seuraamuksia koskevista vähimmäisvaatimuksista

EUVL L 168, 30.6.2009, s. 24–32

Neuvoston asetus (EY) N:o 492/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, yhteisen kalastuspolitiikan alalla annettujen 14 vanhentuneen asetuksen kumoamisesta

EUVL L 149, 12.6.2009, s. 1–3

Huumausaineita koskeva EU:n ja Keski-Aasian valtioiden toimintasuunnitelma 2009–2013
9961/09

2009/404/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välistä maataloustuotteiden kauppaa koskevaa sopimusta muuttavan Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen sopimuksen tekemisestä

EUVL L 136, 30.5.2009, s. 1

Neuvoston päätelmät tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 1/2009 "MEDA-ohjelmaan ja aiempiin pöytäkirjoihin liittyvä pankkitoiminta Välimeren alueella"
9918/09

2009/447/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, direktiivin 83/515/ETY ja yhteisen kalastuspolitiikan alalla tehtyjen 11 vanhentuneen päätöksen kumoamisesta
EUVL L 149, 12.6.2009, s. 62–63

Neuvoston päätelmät komission tiedonannosta "YMP:n yksinkertaistaminen EU:ssa – menestys kaikkien kannalta"
9859/09

Euroopan unionin neuvoston 2945. istunto (KILPAILUKYKY (SISÄMARKKINAT, TEOLLISUUS ja TUTKIMUS)), Bryssel, 28. ja 29. toukokuuta 2009

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/54/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, luontaisten kivennäisvesien hyödyntämisestä ja markkinoille saattamisesta (uudelleenlaadittu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 164, 26.6.2009, s. 45–58

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/53/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, direktiivien 2001/82/EY ja 2001/83/EY muuttamisesta siltä osin kuin on kyse lääkkeiden myyntilupien ehtojen muutoksista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)
EUVL L 168, 30.6.2009, s. 33–34

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus eräiden perustamissopimuksen 251 artiklassa määrätyn menettelyn mukaisten säädösten mukauttamisesta neuvoston päätökseen 1999/468/EY valvonnan käsittävän sääntelymenettelyn osalta – Mukauttaminen valvonnan käsittävään sääntelymenettelyyn – Neljäs osa
PE-CONS 3734/1/08 REV 1

2009/473/EY: Neuvoston päätös, tehty 28 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Guinean tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen väliaikaista soveltamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
EUVL L 156, 19.6.2009, s. 31–32

Neuvoston päätös Amerikan trooppisten tonnikalojen suojelukomissiossa noudatettavan yhteisön kannan vahvistamisesta
9932/09 + COR 1 (lv)

Neuvoston päätös Pohjois-Atlantin lohensuojelujärjestössä määriteltävästä yhteisön kannasta
9930/09

Neuvoston päätös TIR-carnet'isiin merkittyjen tavaroiden kansainvälistä kuljetusta koskevan 14 päivänä marraskuuta 1975 tehdyn tulliyhteisösovimuksen, jota on myöhemmin muutettu, tekstin julkaisemisesta konsolidoituna
7563/09 + COR 1 (bg) + REV 1 (fi) + REV 2 (hu) + REV 3 (en)

2009/448/EY: Neuvoston päätös, tehty 28 päivänä toukokuuta 2009, kansallisten keskuspankkien ulkopuolisten tilintarkastajien hyväksymisestä tehdyn päätöksen 1999/70/EY muuttamisesta De Nederlandsche Bankin ulkopuolisen tilintarkastajan osalta
EUVL L 149, 12.6.2009, s. 64

AKT-valtioiden ja EU:n yhteinen julistus ilmastonmuutoksesta ja kehityksestä
9326/09

Neuvoston päätelmät: Yhtenäinen lähestymistapa kilpailukykyiseen ja kestävään teollisuuspolitiikkaan Euroopan unionissa
10082/09 + REV 1 (pl)

Neuvoston päätelmät paremmasta sääntelystä
9663/09

Neuvoston päätöslauselma 29. toukokuuta 2009 pidetyn kuudennen avaruusneuvoston tuloksista
10228/09 + REV 1 (fr)

Neuvoston päätelmät eurooppalaisten tutkimuksen puiteohjelmien arvioinnista ja vaikutustenarvioinnista
10610/09

Neuvoston päätelmät eurooppalaisen tutkimusalueen (ERA) tutkimusinfrastruktuureista ja alueellisesta ulottuvuudesta
10612/09

Neuvoston päätelmät Ljubljanan prosessin ensimmäisistä toimista eurooppalaisen tutkimusalueen vision 2020 toteuttamiseksi
10615/09

TIIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan unionin neuvoston 2940. istunto (TALOUS- JA RAHOITUSASIAT), Bryssel, 5.5.2009			
2009/439/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, luvan antamisesta Yhdistyneelle kuningaskunnalle ottaa käyttöön yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 2006/112/EY 193 artiklasta poikkeava erityistoimenpide tehdyn päätöksen 2007/250/EY muuttamisesta	9043/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston direktiivi 2009/47/EY, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, direktiivin 2006/112/EY muuttamisesta alennettujen arvonlisäverokantojen osalta	8238/3/09 REV 3	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi pidättäytyi äänestämästä: CY

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Kyproksen lausuma Kypros soveltaa tällä hetkellä lääkkeiden ja ihmisten kulutettavaksi tarkoitettujen elintarvikkeiden luovutuksiin vapautusta, johon liittyy edeltävässä vaiheessa maksetun arvonlisäveron vähennysoikeus. Nykyisen arvonlisäverottomuuden soveltaminen kyseisiin tuotteisiin perustuu poikkeukseen, jonka voimassaolo uusimisen jälkeen lakkaa 31.12.2010. Vaikka Kypros kannattaakin arvonlisäverottomuutta, Kypros pidättyi hyvässä uskossa ja yhteisön hengessä ottamasta erityisesti esiin voimassaolon jatkamista. Ecofin-neuvoston 2931. istunnossa 10.3.2009 saavutetun alennettuja arvonlisäverokantoja koskevan poliittisen yhteisymmärryksen mukaisesti kaikilla muilla jäsenvaltioilla, jotka tällä hetkellä soveltavat arvonlisäverottomuutta elintarvikkeisiin ja lääkkeisiin, on vapaus jatkaa arvonlisäverottomuuden soveltamista vuoden 2010 jälkeen (asiak. 7448/1/09 REV1 FISC 31). Niistä jäsenvaltioista, joilla tällä hetkellä on vapautus, johon liittyy edeltävässä vaiheessa maksetun arvonlisäveron vähennysoikeus, Kypros on ainoa, joka menettää tämän mahdollisuuden vuoden 2010 jälkeen. Kypros katsoo, että direktiivin 2006/112/EY muuttamista alennettujen arvonlisäverokantojen osalta koskevan neuvoston direktiiviehdotuksen sanamuodossa olisi otettava paremmin huomioon periaatteet jäsenvaltioiden yhdenvertaisuudesta ja tasavertaisesta kohtelusta samankaltaisissa tilanteissa. Tämän osalta samaa poikkeusta olisi pitänyt soveltaa samassa tilanteessa oleviin jäsenvaltioihin ja antaa niille mahdollisuus hyötyä samanlaisista 111 artiklan c alakohdassa säädetyistä erityisjärjestelmistä. Kypros odottaa, että löydetään asianmukainen keino Kyproksen perustellun pyynnön huomioon ottamiseksi ennen kyseisen poikkeuksen voimassaolon päättymistä vuoden 2010 lopussa. <u>Komission lausuma liitteessä III olevan ryhmän 8 osalta</u> Komissio katsoo, että ilmaus "radio- ja televisiolähetyspalvelujen vastaanotto" on määritelmä, jolla ei ole merkitystä verotustarkoituksia varten. Ollakseen johdonmukainen arvonlisäverojärjestelmän kanssa sillä voidaan tarkoittaa vain "radio- ja televisiolähetyspalvelujen tarjoamista". Komissio pyrkii varmistamaan, että alennettujen arvonlisäverokantojen käyttöä jäsenvaltioissa tällä alalla ei saateta riippuvaiseksi perusteettomista tai syrjivistä rajoituksista, jotka voisivat esimerkiksi johtua termin "vastaanotto" tietynlaisesta tulkinnasta.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
<u>Komission lausuma</u> kohdan 2 osalta (liite III, ryhmä 10 a) Komissio katsoo, että materiaalien, jotka muodostavat merkittävän osan yksityisasuntojen uudistamis- ja korjauspalvelusuoritusten arvosta, jättäminen ulkopuolelle on aiheutonta ja on omiaan luomaan hyödyttäviä erotteluja ja käräjäoikeuksia. Työvoimavaltaisista palveluista saadut kokemukset ovat osoittaneet, että jäsenvaltiot ovat tulkinneet tätä ulkopuolelle jättämistä hyvin eri tavoin, ja tästä syystä komissio ei ollut ehdottanut tällaista ulkopuolelle jättämistä. Komissio katsoo, että materiaalien osuuden jäädessä alle 50 prosentin palvelusuorituksen kokonaisarvosta osaa ei voida pitää merkittävänä. Mikäli jäsenvaltiot valitsevat yleisen arvonnäkökulman soveltamisen materiaaleihin, joiden osuus on yli 50 prosenttia kyseisen palvelusuorituksen kokonaisarvosta, on joka tapauksessa oltava selvää, että kyseessä on pelkkä liitteen III ryhmässä 10 a mainittujen toimien osalta säädettyä alennetun verokannan soveltamista koskeva rajoitus. Tällaisten toimien suorituspaikan määrittämiseksi sekä palvelua että siihen liittyvää materiaalien luovutusta pidetään joka tapauksessa yhtenä ainoana yksityisasuntojen uudistamis- tai korjauspalvelusuorituksena.			
2009/436/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, tietojen kirjaamiseen ja julkaisemiseen eläinlääkinnän ja kotieläinjalostuksen aloilla sovellettavien menettelyjen yksinkertaistamisesta annetun direktiivin 2008/73/EY oikaisemisesta	7761/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 396/2009, annettu 6 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan sosiaalirahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1081/2006 muuttamisesta uusien tukikelpoisten kustannustyyppien lisäämiseksi	PE-CONS 3618/4/09 REV 4	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 397/2009, annettu 6 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan aluekehitysrahastosta annetun asetuksen (EY) N:o 1080/2006 muuttamisesta energiatehokkuuteen ja uusiutuvien energialähteiden käyttöön asutuskannassa tehtävien investointien tukikelpoisuuden osalta	PE-CONS 3619/4/09 REV 4	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 428/2009, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, kaksikäyttöt tuotteiden ja -teknologian vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamisesta	7815/09 + COR 1	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston/komission lausuma kaksikäyttöt tuotteiden vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamista koskevan neuvoston asetuksen antamisesta			
1. Neuvosto ja komissio panevat merkille asetuksen 25 artiklasta saavutetun konsensuksen ja sopivat arvioivansa niiden tuotteiden luetteloa, joiden yhteisötoimitukset ovat luvanvaraisia, pitäen mielessä Euratomin perustamissopimuksen II jakson IX luvun (Ydinalan yhteismarkkinat) ja EY:n perustamissopimuksen 30 artiklan periaatteet. 2. Neuvosto ja komissio ovat yhtä mieltä siitä, että kaikkien jäsenvaltioiden kuuluminen vientivalvontajärjestelmiin on toivottavaa kaksikäyttöt tuotteiden viennin, siirron, välityksen ja kauttakulun tehokkaan valvonnan varmistamiseksi yhteisössä. Ne katsovat myös, että olisi hyvä, jos komissiolla olisi pääsy kaksikäyttöt tuotteiden vientivalvontaa koskevien Wassenaarin järjestelyn ja ohjusteknologian valvontajärjestelyn asiakirjojen turvatun sähköpostin avulla toteutettuihin toimittamisjärjestelmiin. Puheenjohtajavaltio ottaa yhteyttä järjestelyn asianmukaiseen elimeen tutkiakseen mahdollisuutta antaa komission yksiköille tällainen pääsy, ottaen huomioon järjestelyjen luottamuksellisuusvaatimukset.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Alankomaiden ja Viron lausuma kaksikäyttötuotteiden vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamista koskevan neuvoston asetuksen antamisesta Alankomaat ja Viro onnittelevat puheenjohtajavaltio Tšekkiä kaksikäyttötuoteasetuksen uudelleenlaadinnan saattamisesta päätökseen ja kiittävät kaikkia valtuuskuntia hedelmällisistä keskusteluista kahden viime vuoden aikana. Siitä lähtien, kun neuvottelut aloitettiin vuonna 2007, Alankomaiden valtuuskunta on toistanut huolestuneisuuttaan sellaisten yhteisöjen tai henkilöiden osalta, jotka toimivat välittäjinä joukkotuhuoseisiin liittyvissä hankkeissa. Yleisen turvallisuuden vuoksi Alankomaat ja Viro kannattavat uudelleenlaadimisesta saavutettua konsensusta, mutta ne katsovat edelleen, että välittämistä koskevaa lainsäädäntöä on tiukennettava joukkotuhuoseisiin liittyvän toiminnan uhkan käsittelemiseksi asianmukaisella tavalla. Kaksikäyttötuotteiden vientiä, siirtoa, välitystä ja kauttakulkua koskevan yhteisön valvontajärjestelmän perustamista koskevan neuvoston asetuksen soveltamisala on rajoitettu yhteisöihin/henkilöihin, jotka tarjoavat välityspalveluja kahden kolmannen maan välillä, kun välittäjä on sijoittautunut EU:hun. Joukkotuhuoseiden leviämisen estämistä koskevan tavoitteen saavuttamiseksi Alankomaat ja Viro tarvitsevat mahdollisesti uutta lainsäädäntöä kansainvälisten velvoitteidensa täyttämiseksi. Alankomaat ja Viro panevat näin ollen tyytyväisinä merkeille uudelleenlaaditun asetuksen mahdollisuuden laajentaa välityspalveluja koskevien säännösten soveltamisalaa kansallisella tasolla. Aiomme hyödyntää tätä mahdollisuutta kunnioittaen kuitenkin asetuksen oikeudellisia puitteita.			
6. toukokuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely			
2009/458/EY: Neuvoston päätös, tehty 6 päivänä toukokuuta 2009, keskinäisen avun antamisesta Romanianlle	9059/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Saksan lausuma Saksa suostuu hyväksymään suosituksen neuvoston päätökseksi keskinäisen avun antamisesta Romanianlle ja ehdotuksen neuvoston päätökseksi EU:n keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämisestä Romanianlle, vaikka kyseisten asiakirjojen 9059/09 ja 9061/09 saksankielinen toisinto ei ole saatavilla. Saksa odottaa, että neuvoston pääsihteeristö toimittaa edellä mainittujen asiakirjojen saksankieliset toisinnot viipymättä.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan unionin neuvoston 2941. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI), Bryssel, 11. ja 12. toukokuuta 2009 Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/49/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, neuvoston direktiivien 78/660/ETY ja 83/349/ETY muuttamisesta keskisuuria yhtiöitä koskevien tiettyjen julkistamisvaatimusten sekä konsolidoitujen tilinpäätösten laatimista koskevan velvoitteen osalta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/48/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, lelujen turvallisuudesta (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3748/2/08 REV 2	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
	PE-CONS 3744/3/08 REV 3	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi vastustivat: DE, AT
Euroopan komission lausuma turvallisuuden valvonnasta (47 artikla) Lelujen turvallisuutta koskevan tarkistetun direktiivin tultua voimaan komissio valvoo tarkasti sen soveltamisen kaikkia vaiheita arvioidakseen, onko direktiivissä säädetty lelujen turvallisuus riittävän tasoinen. Arviointi koskee etenkin IV luvussa säädettyjen vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyjen soveltamista. Lelujen turvallisuutta koskevassa tarkistetussa direktiivissä säädetään jäsenvaltioiden velvollisuudesta raportoida lelujen turvallisuutta koskevasta tilanteesta, direktiivin toimivuudesta ja jäsenvaltioiden toteuttamasta markkinavalvonnasta. Komissio suorittaa arvioinnin muun muassa jäsenvaltioiden raporttien perusteella, jotka niiden on määrä toimittaa kolmen vuoden kuluessa direktiivin soveltamispäivästä, ja erityistä huomiota kiinnitetään markkinavalvontaan Euroopan unionissa ja sen ulkorajoilla. Komissio raportoi puolestaan Euroopan parlamentille viimeistään vuoden kuluttua jäsenvaltioiden raporttien toimittamisesta.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan komission lausuma vaatimuksista, jotka koskevat ääniä päästämään suunniteltuja leluja (liitteessä II olevan I osan 10 kohta) Lelujen turvallisuutta koskevaan direktiiviin sisältyy ääniä päästämään suunniteltuja leluja koskeva uusi olennainen turvallisuusvaatimus. Sen perusteella komissio antaa CEN:lle tehtäväksi laatia tarkistetun standardin, jossa rajoitetaan sekä leluista lähtevän impulssiäänen että jatkuvan äänen enimmäisarvoja, jotta lapsia voidaan riittävästi suojella kuulon vaurioitumisen vaaralta.			
Euroopan komission lausuma kirjojen luokituksesta Pahvista ja paperista tehdyille kirjoille yhdenmukaistetussa lelustandardissa EN 71:1 vaadittavia testejä koskevat ongelmat huomioon ottaen komissio antaa CEN:lle tehtäväksi laatia tarkistetun standardin, joka sisältää lastenkirjoille tehtävät asianmukaiset testit.			
Euroopan unionin neuvoston 2942. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 18. toukokuuta 2009			
Neuvoston asetus (EY) N:o 431/2009, annettu 18 päivänä toukokuuta 2009, järjestelystä keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämiseksi jäsenvaltioiden maksutaseille annetun asetuksen (EY) N:o 332/2002 muuttamisesta	9487/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan unionin neuvoston 2944. istunto (MAATALOUS), Bryssel, 25. toukokuuta 2009			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 473/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan maaseudun kehittämisen maatalousrahaston (maaseuturahaston) tuesta maaseudun kehittämiseen annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1698/2005 ja yhteisen maatalouspolitiikan rahoituksesta annetun asetuksen 1290/2005 muuttamisesta	8567/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
2009/434/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, maaseudun kehittämiseen myönnettävän yhteisön tuen määrästä 1 päivästä tammikuuta 2007 31 päivään joulukuuta 2013 ulottuvalla kaudella, sen jakautumisesta eri vuosille ja lähentymistavoitealueille keskitettävästä vähimmäismäärästä tehdyn päätöksen 2006/493/EY muuttamisesta	8568/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Komission lausuma työllisyyden tukemisesta Komissio haluaa voimassa olevien säännösten antamien mahdollisuuksien puitteissa auttaa jäsenvaltioita laatimaan sellaisia kansallisia strategioita ja maaseudun kehittämistä koskevia suunnitelmia, joiden tavoitteena on tukea työllisyyttä.			
Latvian lausuma maaseudun kehittämiseen tarkoitettujen varojen jakoperusteista Euroopan talouden elvytyssuunnitelmassa Latvia tukee Euroopan talouden elvytyssuunnitelmassa ehdotettuja toimia lisärahoituksen ohjaamiseksi maaseudun kehittämiseen. Se on kuitenkin pahoillaan siitä, että laajakaistainternetin kehittämiseen ja yhteisen maatalouspolitiikan "terveystarkastukseen" liittyviin uusiin haasteisiin vastaamiseen myönnettyä määrärahaa on supistettu 1,5 miljardista eurosta 1,02 miljardiin euroon. Tämän lisäksi yhteisen maatalouspolitiikan "terveystarkastuksen" tuloksena uudet jäsenvaltiot eivät ole saaneet lisärahoitusta uusiin haasteisiin vastaamiseksi. Latvia on sitä mieltä, että Euroopan talouden elvytyssuunnitelman mukainen rahoitus ja tuleva rahoitus vastaaville tukitoimille olisi jaettava jäsenvaltioille realististen ja puolueettomien kriteerien eikä vanhojen tietojen perusteella.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Kyproksen tasavallan lausuma Kypros kannattaa asetuksen antamista ja päätöksen tekemistä Euroopan talouden elvytyssuunnitelman puitteissa. Kypros kuitenkin katsoo, että mainitut säädökset eivät merkitse sitä, että neuvosto ottaisi kantaa siihen, millaisia jakoperusteita komissio käyttää Euroopan talouden elvytyssuunnitelman mukaisesti maaseudun kehittämiseen myönnettyjen lisävarojen jakamiseksi jäsenvaltioiden kesken, eivätkä ne vaikuta myöhemminkään jakoperusteiden käyttöön. Kypros toistaa kantansa, jonka mukaan jakoperuste on tarpeen määritellä siten, että varat voitaisiin jakaa tasapuolisemmin jäsenvaltioiden kesken. Jako perustuisi objektiivisiin kriteereihin, joissa otetaan huomioon se, missä määrin jäsenvaltioihin vaikuttavat uudet haasteet, erityisesti ilmastonmuutos.			
Neuvoston asetus (EY) N:o 472/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, asetuksen (EY) N:o 637/2008 muuttamisesta puuvilla-alan kansallisten rakenneuudistusohjelmien osalta	6585/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi vastustivat: UK
Neuvoston asetus (EY) N:o 491/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä annetun asetuksen (EY) N:o 1234/2007 (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) muuttamisesta	7046/09 + COR 1 (sk) + COR 2 (hu)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
2009/470/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, tietyistä eläinlääkintäalan kustannuksista (kodifioitu toisinto)	8673/09 + COR 1 (fr)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston direktiivi 2009/55/EY, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, luonnollisten henkilöiden henkilökohtaisen omaisuuden lopullisessa tuonnissa jäsenvaltiosta sovellettavista verovapauksista (kodifioitu toisinto)	8687/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston asetus (EY) N:o 479/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön perustamissopimukseen liitetyn liiallisia alijäämiä koskevasta menettelystä tehdyn pöytäkirjan soveltamisesta (kodifioitu toisinto)	8688/09 + REV 1 (hu) + REV 2 (lt)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY, Euratom) N:o 480/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, takuurahaston perustamisesta ulkosuhteisiin liittyville hankkeille (kodifioitu toisinto)	8689/09 + COR 1 (lt)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Neuvoston asetus (EY) N:o 487/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, perustamissopimuksen 81 artiklan 3 kohdan soveltamisesta lentoliikenteen alan sopimusten ja yhdenmukaistettujen menettelytapojen ryhmiin (kodifioitu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	8690/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
2009/410/Euratom: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, lisätutkimusohjelmasta, jonka Yhteinen tutkimuskeskus toteuttaa Euroopan atomienergiayhteisölle	9646/09	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi pidättäytyi äänestämästä: UK
Neuvoston direktiivi 2009/50/EY, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, kolmansien maiden kansalaisten maahantulon ja oleskelun edellytyksistä korkeaa pätevyyttä vaativaa työtä varten	17426/08 + COR 1 (de) + COR 2 (fi) + REV 1 (el) + REV 1 COR 1 (el)	Yksimielisyys	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Neuvoston lausuma Neuvosto palauttaa mieliin, että työvoiman muuttoliikettä koskevia politiikkoja, tämä direktiivi mukaan luettuna, olisi pantava täytäntöön yhteisön säännöstö ja yhteisön etuuskohtelu täysimääräisesti huomioon ottaen niin kuin asia on ilmaistu erityisesti 16. huhtikuuta 2003 ja 25. huhtikuuta 2005 tehtyjen liittymisasiakirjojen asiaa koskevissa määräyksissä, joita jäsenvaltiot ovat sitoutuneet noudattamaan. Jäsenvaltioiden olisi pantava tämä direktiivi täytäntöön pitäen mielessä Euroopan unionin mahdolliset henkilöstövoimavarat ja käyttäen soveltuvimpia keinoja, myös edistämällä niiden erittäin pätevien työntekijöiden liikkuvuutta unionissa, jotka ovat EU:n kansalaisia.			
Itävallan lausuma 14 artiklan 1 kohdan f alakohdan osalta Itävallan kansainvälisen sosiaaliturvan alalla noudattamien periaatteiden mukaan eläkkeiden pakollinen siirto muihin valtioihin on mahdollista ainoastaan, jos kyseisistä valtioista Itävaltaan tapahtuva eläkkeiden siirto taataan. Nykyiset säännöt eivät tätä takaa. Itävalta ottaa huomioon tämän henkilöryhmän erityisluonteen ja on valmis hyväksymään 14 artiklan 1 kohdan f alakohdassa säädetyt järjestelyn, jos tehdään selväksi, ettei se saata aiheuttaa haittaa muille henkilöryhmille.			
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/52/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, maassa laittomasti oleskelevien kolmansien maiden kansalaisten työnantajiin kohdistettavia seuraamuksia koskevista vähimmäisvaatimuksista	PE-CONS 3612/09 + REV 1 (lt) + REV 1 COR 1 (lt)	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi vastustivat: SE pidättäytyi äänestämästä: FI

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Direktiiviä koskeva Puolan lausuma Puola kannattaa useissa Euroopan unionin jäsenvaltioissa esiintyvän laittoman maahanmuuton ja siihen liittyvän hyväksikäytön torjuntaa erilaisilla toimenpiteillä, kuten esimerkiksi taloudellisilla välineillä ja kansallisen lainsäädännön mukaisilla seuraamuksilla. Puola on aina ollut sitä mieltä, että maassa laittomasti oleskelevien kolmansien maiden kansalaisten palvelukseen ottamista koskevan seuraamusjärjestelmän pitäisi olla johdonmukainen muiden laitonta työntekoa koskevien seuraamusten kanssa ja sen pitäisi perustua pääasiallisesti hallinnolliseen ja taloudelliseen vastuuseen. Tässä yhteydessä Puola korostaa seuraamusten tehokkaan täytäntöönpanon varoittavuutta, mikä edellyttää niiden oikeasuhteisuutta ja tehokkuutta. Puola painottaa, että henkilökohtainen vastuu kuuluu oikeusjärjestelmän perustoihin. Se katsoo, että ketään ei saa koskaan asettaa automaattisesti vastuuseen lain rikkomisesta, johon muu henkilö on syylistynyt, jos tietynluonteisen oikeussuhteen solmineella kohtuullisen valppaalla henkilöllä ei ole ollut mitään mahdollisuutta tietää, että sääntöjenvastaisuutta on tapahtunut. Puola kannattaa maahanmuuttajien työnteon ja muunmuotoisen taloudellisen toiminnan tehokasta valvontaa keinona, jolla torjutaan maahanmuuttosääntöjen sekä työelämän normien ja vierastyöläisten oikeuksien väärinkäyttöä. Direktiiviä koskeva Suomen, Unkarin, Puolan ja Ruotsin lausuma Suomi, Unkari, Puola ja Ruotsi pitävät laittoman maahanmuuton ja laittoman oleskelun torjuntaa tärkeänä, joten ne kannattavat täysin direktiivin päätavoitetta. Suomi, Unkari, Puola ja Ruotsi haluavat kuitenkin huomauttaa, että Euroopan yhteisö on toimivaltainen antamaan rikosoikeudellisia säännöksiä ainoastaan silloin, kun Euroopan yhteisöjen tuomioistuimen tapauksissa C-176/03 ja C-440/05 antamiin tuomioihin sisältyvät edellytykset täyttyvät. Suomi, Unkari, Puola ja Ruotsi katsovat, että tämän direktiivin osalta edellytysten täyttymistä ei ole todettu, joten epäselväksi jää, onko Euroopan yhteisöllä toimivalta antaa laitonta maahanmuuttoa ja laitonta oleskelua koskevia rikosoikeudellisia säännöksiä. Näin ollen Suomi, Unkari, Puola ja Ruotsi pahoittelevat, että neuvosto sisällyttäessään direktiiviin vaatimuksen laittomasti maassa oleskelevan kolmannen maan kansalaisen työntekokiellosta ei hyväksynyt ratkaisua, jonka mukaan jäsenvaltiot voivat valita direktiivin täytäntöönpanotavan.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Euroopan parlamentin ja neuvoston yhteinen lausuma Euroopan parlamentti ja neuvosto toteavat, että tämän direktiivin 8 artiklan mukaiset alihankintaa koskevat säännöt eivät rajoita muita, tulevissa säädöksissä tästä asiasta hyväksyttäviä säännöksiä. Saksan lausuma 10 artiklan 2 kohdan ja 12 artiklan 2 kohdan osalta Direktiivin 10 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun oikeuden päätöksen julkaisemisen ja 12 artiklan 2 kohdassa tarkoitetun vastuuseen saatettujen työnantajien luettelon osalta Saksa muistuttaa näiden säännöksien yhteydessä Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 6 artiklan 2 kohdasta aiheutuvista seurauksista toimielimille sekä jäsenvaltioille, kun ne saattavat tämän direktiivin osaksi kansallista lainsäädäntöä. Belgian lausuma 8 artiklan osalta Belgia katsoo, että tämän säädöksen 8 artiklassa tarkoitetut työnantajaa koskevat velvoitteet olisi ymmärrettävä säädöksessä tarkoitettujen tavoitteiden puitteissa. Liettuan lausuma Liettuan lainsäädännön mukaan pelkästään se, että hallinnollisella seuraamuksella tietystä teosta jo rangaistu tekijä on jälleen tehnyt vastaavan hallinnolliseen seuraamukseen johtavan teon, ei merkitse sitä, että kyseistä tekijää rangaistaisiin toisesta teosta. Jos kuitenkin kyseisten rikkomusten uusiminen osoittaa toistuvuutta ja tavanomaisuutta (rikkomiset tehdään systemaattisesti, ammattimaisesti jne.), tällainen toiminta voi täyttää sellaiselle rikokselle asetetut tunnusmerkit, jonka suhteen syyttäjä panee vireille rikosoikeudenkäynnin. Liettua katsoo, että tällä tavalla direktiivin 9 artiklan 1 kohdan a alakohdassa säädetyt vaatimukset otetaan asianmukaisesti huomioon sen kansallisessa lainsäädännössä.			

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Alankomaiden lausuma Alankomaat pitää direktiiviä erittäin tärkeänä laittoman maahanmuuton ja laittoman työnteon torjunnan kannalta. Alankomaat äänestää siksi direktiivin puolesta, vaikka se katsookin 8 artiklan säännösten merkitsevän, että laittomilla työntekijöillä on enemmän oikeuksia kuin laillisilla työntekijöillä. Artiklalla otetaan käyttöön laittomille työntekijöille maksamattomien palkkojen maksamista koskeva vastuuketju, jota laillisten työntekijöiden kohdalla ei ole.			
Neuvoston asetus (EY) N:o 492/2009, annettu 25 päivänä toukokuuta 2009, yhteisen kalastuspolitiikan alalla annettujen 14 vanhentuneen asetuksen kumoamisesta	9554/09	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan unionin neuvoston 2945. istunto (KILPAILUKYKY (SISÄMARKKINAT, TEOLLISUUS ja TUTKIMUS)), Bryssel, 28. ja 29. toukokuuta 2009			
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/54/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, luontaisten kivennäisvesien hyödyntämisestä ja markkinoille saattamisesta (uudelleenlaadittu toisinto) (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3695/1/08 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta
Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2009/53/EY, annettu 18 päivänä kesäkuuta 2009, direktiivien 2001/82/EY ja 2001/83/EY muuttamisesta siltä osin kuin on kyse lääkkeiden myyntilupien ehtojen muutoksista (ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)	PE-CONS 3713/1/08 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta, paitsi pidättäytyi äänestämästä: DE

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Saksan lausuma, joka koskee saksankielistä toisintoa Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivistä direktiivien 2001/82/EY ja 2001/83/EY muuttamisesta siltä osin kuin on kyse lääkkeiden myyntilupien ehtojen muutoksista Saksa panee pahoitellen merkille, että neuvoston oikeudellisen yksikön esittämässä edellä mainitun säädöksen saksankielisessä käännöksessä on puutteita, sillä siinä ei oteta riittävästi huomioon saksankielisen alueen erityis- ja lakikielen vaatimuksia. Nämä puutteet tuotiin jo osittain esiin pitkälle kehitetyssä terapiassa käytettävistä lääkkeistä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1394/2007 yhteydessä. Tämä koskee erityisesti englanninkielisen ilmauksen "Marketing Authorisation" kääntämistä ilmauksella "Genehmigung für das Inverkehrbringen", joka ei ole käytössä saksankielisessä erityis- ja lakikielessä ja on jopa osittain käsittämätön. Mainittu englanninkielinen ilmaus käännetään oikein ja kaikille asiaankuuluville toimijoille ymmärrettävällä tavalla ainoastaan ilmauksella "Zulassung". Tätä käsitettä tullaan siksi käyttämään Saksassa myös tulevaisuudessa, myös direktiivissä säädetyistä asioista. Lääkkeiden myyntilupien muutoksia koskevien säännösten osalta on direktiivissä käytetty terminologia vielä senkin takia hämmentävä, että direktiiviin 2001/83/EY perustuvassa komission asetuksessa (EY) N:o 1234/2008 ihmisille ja eläimille tarkoitettujen lääkkeiden myyntilupien ehtojen muutosten tutkimisesta käytetään Saksan ehdottamaa käännöstä. Saksa pyrkii myös tulevien eurooppalaisen lääkelainsäädännön laatimista ja muokkaamista koskevien ehdotusten osalta siihen, että kulloisessakin saksankielisessä toisinnossa käytetään saksankielistä lakikieltä vastaavia käsitteitä, ja vaatii uudelleen neuvostoa ottamaan tämän huomioon tulevan lainsäädäntötyön yhteydessä.			
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus eräiden perustamissopimuksen 251 artiklassa määrätyn menettelyn mukaisten säädösten mukauttamisesta neuvoston päätökseen 1999/468/EY valvonnan käsittävän sääntelymenettelyn osalta – Mukauttaminen valvonnan käsittävään sääntelymenettelyyn – Neljäs osa	PE-CONS 3734/1/08 REV 1	Määräenemmistö	Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA (LAINSÄÄDÄNTÖ) TOUKOKUU 2009			
SÄÄDÖS	HYVÄKSYTYT ASIAKIRJAT	ÄÄNESTYS- SÄÄNTÖ	ÄÄNESTYS
Komission lausuma Määräaikoja, joiden kuluessa Euroopan parlamentti tai neuvosto voi vastustaa ehdotettua toimenpidettä neuvoston päätöksen 1999/468/EY 5 a artiklan 3 kohdan c alakohdan mukaisesti, on lyhennetty neljään viikkoon tai yhteen kuukauteen seuraavien perussäädösten eräiden säännösten osalta: direktiivi 2004/17/EY, direktiivi 2004/18/EY ja asetus (EY) N:o 2111/2005. Lähettäessään toimenpide-ehdotuksia Euroopan parlamentille ja neuvostolle kyseisten säännösten mukaisesti komissio sitoutuu, lukuun ottamatta Euroopan parlamentin loma-aikoja, ottamaan huomioon sen, että Euroopan parlamentin on järjestettävä täysistunto ennen lyhennettyjen määräaikojen umpeutumista. Lisäksi komissio vahvistaa sitoumukset, jotka se on antanut neuvoston päätöksen 1999/468/EY, sellaisena kuin se on muutettuna päätöksellä 2006/512/EY, soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä Euroopan parlamentin ja komission välillä tehdyssä sopimuksessa, erityisesti sopimuksen 16 kohdassa tarkoitetun ennakkovaroitusjärjestelmän osalta. Komission lausuma Komissio pahoittelee päätöstä soveltaa valvonnan käsittävää sääntelymenettelyä asetuksen (EY) N:o 2111/2005 8 artiklan 1 kohtaan. Komissio haluaa tältä osin korostaa, että täytäntöönpanosäännöt, joihin viitataan, ovat luonteeltaan menettelyllisiä ja hallinnollisia ja niissä tarkennetaan perussäädökseen sisältyviä säännöksiä. Komissio muistuttaa, että on ensisijaisen tärkeä huolehtia lentoturvallisuudesta. Tämän tavoitteen saavuttaminen edellyttää tiukkojen ja kansainvälisesti hyväksytyjen kriteerien objektiivista noudattamista. Komissio on aina noudattanut näitä kriteereitä päivittäessään mustaa listaa asetuksen (EY) N:o 2111/2005 voimaantulon jälkeen. Komissio katsoo, että työtä on jatkettava yksinomaan teknisten kriteerien pohjalta. Sen vuoksi se katsoo, että menettelysäännöillä on jatkossakin ensisijaisesti varmistettava turvallisuus ja tehokkuus.			

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Euroopan unionin neuvoston 2940. istunto (TALOUS- JA RAHOITUSASIAT), Bryssel, 5. toukokuuta 2009 Neuvoston päätelmät tilanteesta viisi vuotta Euroopan unionin laajentumisen jälkeen 8964/1/09 REV 1 Neuvoston asetus (EY) N:o 383/2009, annettu 5 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyöntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien seostamattomasta teräksestä valmistettujen esi- ja jälkijännitettyjen lankojen ja säikeislankojen (esi- ja jälkijännitetyt langat ja säikeislangat) tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta 8684/09 + REV 1 (lt) Neuvoston päätös Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä SADC:n talouskumppanuussopimusvaltioiden välisen talouskumppanuussopimukseen tähtäävän väliaikaisen sopimuksen allekirjoittamisesta ja väliaikaisesta soveltamisesta 14062/08 + ADD 1 to 12 + ADD 3 COR 1 (lv) + ADD 10 COR 1 + ADD 10 COR 2 (ro) + ADD 10 COR 3 (pt) + ADD 10 REV 1 (mt) + ADD 10 REV 1 COR 1 (mt) + ADD 10 REV 1 COR 2 (mt) + ADD 12 COR 1 + ADD 12 COR 2 + REV 1 (mt) + REV 2 (cs) Euroopan yhteisön ja Meksikon yhdysvaltojen välisen tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen allekirjoittamisesta 7158/09 + COR 1 (pl) + COR 2 (fi) + COR 3 + COR 4 (de) + COR 5 (fr)	

**TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA
TOUKOKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET

Julkistetut äänestystulokset ja lausumat

Neuvoston ja komission yhteinen lausuma

Muun muassa käytännön syistä on suotavaa, että yhteisö tekee yksin tiettyjä lentoliikenteen näkökohtia koskevan sopimuksen Meksikon yhdysvaltojen kanssa. Sama pätee samanlaisiin sopimuksiin, jos ne tehdään neuvoston 5. kesäkuuta 2003 tekemässä päätöksessä annetun, voimassa olevien kahdenvälisen sopimusten tiettyjen määräysten korvaamista koskevan valtuutuksen mukaisesti ja sen puitteissa. Tämä päätös ei muodosta ennakkotapausta sille, miten yhteisö ja sen jäsenvaltiot käyttävät toimivaltaansa, kun on kyse muista kuin edellä mainituista sopimuksista, kuten esimerkiksi sellaisista sopimuksista, joita tarkoitetaan neuvoston 5. kesäkuuta 2003 tekemässä päätöksessä komission valtuuttamisesta aloittamaan neuvottelut Yhdysvaltojen kanssa lentoliikenteen alalla ja jotka tehdään sekasopimuksina. Tämä päätös ei anna yhteisölle uutta toimivaltaa ulkoisten lentoliikennesopimusten osalta, eikä se vaikuta yhteisön ja sen jäsenvaltioiden väliseen toimivaltajakoon.

2009/433/EY: Neuvoston päätös, tehty 5 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön sitoutumisesta soveltamaan Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission sääntöä N:o 61 hyötyajoneuvojen hyväksyntää koskevista yhdenmukaisista säännöksistä ohjaamon takaseinän etupuolella olevien ulkonevien osien osalta
7240/09

Ehdotus päätelmiksi julkistalouden pitkän aikavälin kestävydestä ja laadusta
9490/09

6 toukokuuta 2009 päätökseen saatettu kirjallinen menettely

2009/459/EY: Neuvoston päätös, tehty 6 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämisestä Romanianlle
9061/09

**TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA
TOUKOKUU 2009**

MUUT SÄÄDÖKSET

Julkistetut äänestystulokset ja lausumat

Saksan lausuma

Saksa suostuu hyväksymään suosituksen neuvoston päätökseksi keskinäisen avun antamisesta Romanian ja ehdotuksen neuvoston päätökseksi EU:n keskipitkän ajan rahoitustuen myöntämisestä Romanian, vaikka kyseisten asiakirjojen 9059/09 ja 9061/09 saksankielinen toisinto ei ole saatavilla. Saksa odottaa, että neuvoston pääsihteeristö toimittaa edellä mainittujen asiakirjojen saksankieliset toisinnot viipymättä.

**Euroopan unionin neuvoston 2941. istunto (KOULUTUS, NUORISO ja KULTTUURI),
Bryssel, 11. ja 12. toukokuuta 2009**

Neuvoston päätelmät EU:n Yhdistyneiden Kansakuntien metsäfoorumin kahdeksanteen kokoukseen osallistumista silmällä pitäen (UNFF-8 - New York, 20. huhtikuuta – 1. toukokuuta 2009)
7157/09

Neuvoston ja komission päätös yhteisön kannasta EU:n ja Albanian vakautus- ja assosiaationeuvoston päätökseen työjärjestyksensä, mukaan lukien vakautus- ja assosiaatiokomitean työjärjestys, vahvistamisesta
8583/09

Euroopan unionin yhteinen kanta EU:n ja Albanian vakautus- ja assosiaationeuvoston ensimmäisestä kokouksesta, Bryssel, 18. toukokuuta 2009
9316/1/09

Euroopan Unionin ja Argentiinan poliittinen julistus
9405/09

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Neuvoston asetus (EY) N:o 393/2009, annettu 11 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyyntitullin käyttöön ottamisesta tiettyjen Kiinan kansantasavallasta peräisin olevien steariini-, parafiini- ja vahakynntilöiden sekä niiden kaltaisten tavaroiden tuonnissa ja kyseisessä tuonnissa käyttöön otetun väliaikaisen tullin lopullisesta kantamisesta 8983/09 Euroopan parlamentin ja neuvoston suositus ammatillisen koulutuksen opintasuoritusten eurooppalaisen siirtojärjestelmän (ECVET) perustamisesta PE-CONS 3747/3/08 REV 3 Euroopan parlamentin ja neuvoston suositus ammatillisen koulutuksen laadunvarmistuksen eurooppalaisen viitekehyksen perustamisesta PE-CONS 3746/1/08 REV 1 Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät eurooppalaisen nuorisovalan yhteistyön nykyisten puitteiden arvioinnista ja uudistettujen puitteiden tulevaisuudennäkymistä 9169/09 + COR 1 (fi) Neuvoston ja neuvostossa kokoontuneiden jäsenvaltioiden hallitusten edustajien päätelmät, annettu 12. toukokuuta 2009, oppilaitosten ja työmarkkinaosapuolten, erityisesti työnantajien, välisten kumppanuuksien lisäämisestä elinikäisen oppimisen puitteissa 9876/09	Määräenemmistö Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta Määräenemmistö Kaikki jäsenvaltiot äänestivät puolesta

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Neuvoston päätelmät, annettu 12 päivänä toukokuuta 2009, eurooppalaisen koulutusyhteistyön strategisista puitteista (ET 2020) 9845/09 Neuvoston päätelmät kulttuurista luovuuden ja innovoinnin innoittajana 8749/1/09 REV 1 + REV 1 COR 1 (fr) REV 1 COR 2 (lv) + REV 2 (da) + REV 3 (ro) + REV 4 (fi) 2009/400/EY: Neuvoston päätös, tehty 12 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan kulttuuripääkaupunki -tapahtumasta vuonna 2012 8790/09 2009/401/EY: Neuvoston päätös, tehty 12 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan kulttuuripääkaupunki -tapahtumasta vuonna 2013 8794/09 Euroopan unionin neuvoston 2942. istunto (YLEISET ASIAT ja ULKOSUHTEET), Bryssel, 18. toukokuuta 2009 Neuvoston yhteinen toiminta 2009/405/YUTP, hyväksytty 18 päivänä toukokuuta 2009, Guinea-Bissaun tasavallan turvallisuusalan uudistusta tukevasta Euroopan unionin operaatiosta (EU SSR GUINEA-BISSAU) hyväksytyn yhteisen toiminnan 2008/112/YUTP muuttamisesta 7958/09	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Euroopan unionin kanta EY–Turkki-assosiaationeuvoston 47. istuntoa (Bryssel, 19.5.2009) varten 9649/09 + COR 1 + COR 1 REV 1 (fi) + COR 2 (nl, fi, sv, cs lt) Neuvoston asetus (EY) N:o 412/2009, annettu 18 päivänä toukokuuta 2009, lopullisen polkumyöntitullin käyttöönotosta Kiinan kansantasavallasta ja Saudi-Arabiasta peräisin olevien polyesterikatkokuitujen tuonnissa, lopullisen polkumyöntitullin käyttöönotosta Korean tasavallasta peräisin olevien polyesterikatkokuitujen tuonnissa annetun asetuksen (EY) N:o 2852/2000 muuttamisesta sekä vastaavaa Taiwanista peräisin olevaa tuontia koskevan polkumyynnin vastaisen menettelyn päättämisestä annetun asetuksen (EY) N:o 428/2005 muuttamisesta 9088/09 2009/393/EY: Neuvoston päätös, tehty 18 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön puolesta kansainvälisessä viljaneuvostossa omaksuttavasta kannasta viljojen kauppaa koskevan vuoden 1995 yleissopimuksen voimassaolon jatkamiseen 8330/09 2009/394/EY: Neuvoston päätös, tehty 18 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön puolesta kansainvälisessä sokerineuvostossa omaksuttavasta kannasta vuoden 1992 kansainvälisen sokerisopimuksen voimassaolon jatkamiseen 8333/09 Euroopan unionin neuvoston 2943. istunto (YLEISET ASIAT JA ULKOSUHTEET), Bryssel, 18. ja 19. toukokuuta 2009	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Neuvoston päätelmät EU:n tukistrategiasta kehitysmaiden katastrofiriskin vähentämiseksi 9920/09 Neuvoston päätelmät kestävien energialähteiden saatavuudesta paikallisesti kehitysmaissa 9909/09 Neuvoston päätelmät demokraattisen hallintotavan tukemisesta – Kohti EU:n toimintakehyksen vahvistamista 9908/09 Neuvoston päätelmät Somaliasta 9733/09 Neuvoston päätelmät Sri Lankasta 9857/2/09 REV 2 Neuvoston päätelmät Euroopan turvallisuus- ja puolustuspoliitikasta (ETPP) 10087/09 Neuvoston päätelmät kriisituesta kehitysmaille 10018/09 + COR 1 Euroopan unionin neuvoston 2944. istunto (MAATALOUS), Bryssel, 25. toukokuuta 2009	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Huumausaineita koskeva EU:n ja Keski-Aasian valtioiden toimintasuunnitelma 2009–2013 9961/09 2009/404/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välistä maataloustuotteiden kauppaa koskevaa sopimusta muuttavan Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen sopimuksen tekemisestä 12446/1/08 REV 1 Unkarin lausuma Unkari antaa tukensa Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen, maataloustuotteiden kauppaa koskevan sopimuksen tekemiselle. Unkari katsoo sopimuksen merkitsevän edistymistä Euroopan unionin jäsenvaltioiden maantieteellisten merkintöjen suojaamisessa. Sopimuksen liitteessä III oleva A.II kohta sisältää riittävät tiedot maantieteellisistä merkinnöistä ja niiden piiriin kuuluvista alueista kansallisessa ja yhteisön lainsäädännössä asetettujen vaatimusten ja hallinnollisten säännösten mukaisesti. Sopimuksen liitteessä III olevassa A.II kohdassa olevan 15 kohdan A.1.6.1 kohdassa on lueteltu maantieteellisen nimen "Tokaj" alla seitsemän Slovakiaan kuuluvaa kuntaa. Tämä ei kuitenkaan anna Slovakialle perusteita todeta maantieteelliseen merkintään "Tokaj" liittyvän maantieteellisen alueen osalta, että Unkari olisi tunnustanut luetellut kunnat osaksi Tokajin viinintuotantoaluetta. Neuvoston päätelmät tilintarkastustuomioistuimen erityiskertomuksesta nro 1/2009 "MEDA-ohjelmaan ja aiempiin pöytäkirjoihin liittyvä pankkitoiminta Välimeren alueella" 9918/09 2009/447/EY: Neuvoston päätös, tehty 25 päivänä toukokuuta 2009, direktiivin 83/515/ETY ja yhteisen kalastuspolitiikan alalla tehtyjen 11 vanhentuneen päätöksen kumoamisesta 9555/09	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Neuvoston päätelmät komission tiedonannosta "YMP:n yksinkertaistaminen EU:ssa – menestys kaikkien kannalta" 9859/09 Euroopan unionin neuvoston 2945. istunto (KILPAILUKYKY (SISÄMARKKINAT, TEOLLISUUS ja TUTKIMUS)), Bryssel, 28. ja 29. toukokuuta 2009 2009/473/EY: Neuvoston päätös, tehty 28 päivänä toukokuuta 2009, Euroopan yhteisön ja Guinean tasavallan välisen kalastuskumppanuussopimuksen väliaikaista soveltamista koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona 7806/09 + REV 1 (lv) Neuvoston päätös Amerikan trooppisten tonnikalojen suojelukomissiossa noudatettavan yhteisön kannan vahvistamisesta 9932/09 + COR 1 (lv) Neuvoston päätös Pohjois-Atlantin lohensuojelujärjestössä määriteltävästä yhteisön kannasta 9930/09 Neuvoston päätös TIR-carnet'isiin merkittyjen tavaroiden kansainvälistä kuljetusta koskevan 14 päivänä marraskuuta 1975 tehdyn tulliyhteissopimuksen, jota on myöhemmin muutettu, tekstin julkaisemisesta konsolidoituna 7563/09 + COR 1 (bg) + REV 1 (fi) + REV 2 (hu) + REV 3 (en)	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
2009/448/EY: Neuvoston päätös, tehty 28 päivänä toukokuuta 2009, kansallisten keskuspankkien ulkopuolisten tilintarkastajien hyväksymisestä tehdyn päätöksen 1999/70/EY muuttamisesta De Nederlandsche Bankin ulkopuolisen tilintarkastajan osalta 8967/09 + COR 1 AKT-valtioiden ja EU:n yhteinen julistus ilmastonmuutoksesta ja kehityksestä 9326/09 Neuvoston päätelmät: Yhtenäinen lähestymistapa kilpailukykyiseen ja kestävään teollisuuspolitiikkaan Euroopan unionissa 10082/09 + REV 1 (pl) Neuvoston päätelmät paremmasta sääntelystä 9663/09 Neuvoston päätöslauselma 29. toukokuuta 2009 pidetyn kuudennen avaruusneuvoston tuloksista 10228/09 + REV 1 (fr) Neuvoston päätelmät eurooppalaisten tutkimuksen puiteohjelmien arvioinnista ja vaikutustenarvioinnista 10610/09 Neuvoston päätelmät eurooppalaisen tutkimusalueen (ERA) tutkimusinfrastruktuureista ja alueellisesta ulottuvuudesta 10612/09	

TIETOJA MUIDEN SÄÄDÖSTEN ANTAMISESTA TOUKOKUU 2009	
MUUT SÄÄDÖKSET	Julkistetut äänestystulokset ja lausumat
Neuvoston päätelmät Ljubljanan prosessin ensimmäisistä toimista eurooppalaisen tutkimusalueen vision 2020 toteuttamiseksi 10615/09	
